

新聞稿

即時發布

日期：2019年9月23日

「柏靈頓熊」及「彼得與狼」香港篇！香港管弦樂團帶你踏上一趟冒險旅程 兩套週末節目，讓孩子通過有趣及互動的方式來認識管弦樂團和不同樂器

柏靈頓熊音樂會（9月28日，下午3時及晚上8時）

彼得與狼幻想曲（10月12日，下午3時及晚上8時）

[2019年9月23日，香港] 熱愛動物的朋友請注意！香港管弦樂團（港樂）將於兩個週末與不同動物展開冒險旅程！港樂大受歡迎的「合家歡」系列於2019/20樂季送上兩套週末節目——柏靈頓熊音樂會（9月28日，星期六，下午3時和晚上8時）及彼得與狼幻想曲（10月12日，星期六，下午3時和晚上8時），不論男女老幼都能在輕鬆和充滿樂趣的氛圍下探索古典音樂。適合3歲及以上的大小朋友，這可能是您和您孩子的第一場音樂會。只需HK\$90起，您孩子便可欣賞這精彩非凡的音樂會！

米高·龐德筆下的小說角色柏靈頓，由童話故事書走上大銀幕，人見人愛。英國作曲家查培爾，就以音符重寫這個家傳戶曉的故事，精彩動聽。就像柏靈頓熊參加他的第一場交響音樂會一樣，請帶上您心愛的熊布偶，與港樂、指揮柏爾瑪(Ben Palmer)，及英語旁述莫森(Eric Monson)於9月28日，星期六，香港大會堂音樂廳，一起感受古典音樂的魅力所在。

音樂不止把柏靈頓熊帶到音樂廳去，浦朗克出色的芭蕾舞劇作品《動物的典範》，亦以音樂把各種動物，活現眼前！還有柯普蘭的《小紅馬》組曲：大團圓，此民謠般的作品，讓您恍如置身於風景如畫的鄉村，見證小男孩和小紅馬的情誼。

指揮景煥，及粵語旁述阿徐將聯同港樂，於10月12日（星期六）在屯門大會堂演奏廳呈獻另一個週末音樂會，繼續帶領觀眾與動物朋友享受古典美樂。《彼得與狼》是俄國作曲家浦羅哥菲夫的作品，亦是經典兒童作品之一。與爺爺同住的男孩彼得，不聽爺爺勸告，冒險走到樹林裡……結果遇上一頭飢餓的大野狼！浦羅哥菲夫以音樂把彼得的冒險故事描劃得栩栩如生，讓人著迷。

同場，港樂帶您體驗另外兩首耳熟能詳的古典音樂作品——莫扎特筆下趣味十足的D大調嬉遊曲，K. 136：第三樂章，以及拉威爾最著名的兒童作品：《鵝媽媽》組曲。

兩套週末節目，港樂與您一同聽音樂、說故事！

合家歡：柏靈頓熊音樂會將於9月28日（星期六）下午3時及晚上8時於香港大會堂音樂廳舉行。門票HK\$420, \$360, \$280, \$180，現已於城市售票網公开发售。

合家歡：彼得與狼幻想曲將於10月12日（星期六）下午3時及晚上8時於屯門大會堂演奏廳舉行。門票HK\$360, \$280, \$220, \$180，現已於城市售票網公开发售。

節目查詢請致電+852 2721 2332或瀏覽hkphil.org。

表演者（合家歡：柏靈頓熊音樂會）

柏爾瑪，指揮 [\[詳細介紹\]](#)

柏爾瑪為德意志默克愛樂的總指揮，以及倫敦高文花園交響樂團的創辦人兼藝術總監。他近期曾客席指揮的樂團計有：BBC 交響樂團、哈雷樂團、皇家愛樂、皇家蘇格蘭國家樂團、皇家北方交響樂團、威爾斯國家歌劇院樂團、德國北部電台愛樂、德意志柏林室樂團、洛桑小交響樂團、聖彼德堡交響樂團和英國的電影交響樂團。

莫森，英語旁述 [\[詳細介紹\]](#)

美國男中音莫森經常在全球各地演出，至今超過 25 年。他曾為迪士尼及世界各地多個城市籌辦合唱節，其後於 1998 年創立美國無伴奏人聲樂團 Metro Vocal Group。該樂團自此在世界各地獻唱，憑藉兼具粵語及普通話雙言演唱的才能闖出名堂。他們曾在湖南電視、中央電視台、東京和香港迪士尼亮相，又與 G.E.M.、李克勤、陳奕迅等流行歌手合作。

表演者（合家歡：彼得與狼幻想曲）

景煥，指揮 [\[詳細介紹\]](#)

景煥現任廣州交響樂團常任指揮，她同時擔任廣州青年交響樂團音樂總監。曾經與廣州交響樂團赴意大利和英國巡迴演出，並率領廣州青年交響樂團赴德國、澳洲、印尼、新加坡、法國、捷克、意大利和日本進行文化交流演出。2016 年，景煥在意大利貝加莫高票當選為國際青年音樂聯盟執行委員。

阿徐，粵語旁述 [\[詳細介紹\]](#)

集舞台創作演員、插畫師、設計師等於一身，阿徐從 1997 年開始走上舞台，共演出及參與創作超過 300 場大小舞台表演，包括《他有囍事》、《二人餐》、《二十出頭》。與蔡卓妍、林欣彤及細蘇等聯合主演之《勁金歌曲》音樂劇場系列更是一再重演，而年度大事回顧式喜劇《快樂無罪》系列更連續 10 年上演累積場數逾 200 場。

合家歡系列：柏靈頓熊音樂會

28 | 9 | 2019

SAT 3PM & 8PM

香港大會堂音樂廳

HK\$420 \$360 \$280 \$180

門票現已於城市售票網公开发售

音樂會招待3歲及以上人士

表演者 Artists

[柏爾瑪](#)

[莫森](#)

指揮

英語旁述

[Ben Palmer](#)

[Eric Monson](#)

conductor

narrator

按圖下載新聞圖片 [或按下Ctrl鍵並按一下開啟檔案]



柏爾瑪

相片：Andy Staples Photography



莫森

相片：King's Production



香港管弦樂團

相片：張志偉/港樂

節目 Programme

查培爾

浦朗克

柯普蘭

《柏靈頓熊首場音樂會》

《動物的典範》組曲

《小紅馬》組曲：大團圓

Herbert CHAPPELL

POULENC

COPLAND

Paddington Bear's First Concert

Les Animaux modèles Suite

The Red Pony Suite: VI. Happy

Ending

合家歡系列：彼得與狼幻想曲

12 | 10 | 2019

SAT 3PM & 8PM

屯門大會堂演奏廳

HK\$360 \$280 \$220 \$180

門票現已於城市售票網公开发售

音樂會招待3歲及以上人士

表演者 Artists

[景煥](#)

指揮

[阿徐](#)

粵語旁述

[Jing Huan](#)

conductor

[Ah Tsui](#)

Cantonese narrator

按圖下載新聞圖片 [或按下Ctrl鍵並按一下開啟檔案]



景煥

相片：廣州交響樂團



阿徐



香港管弦樂團

相片：張偉樂/港樂

節目 Programme

莫扎特

D大調嬉遊曲，K. 136：

MOZART

Divertimento in D, K. 136:

第三樂章

3rd movement

拉威爾

《鵝媽媽》組曲

RAVEL

Ma mère l'Oye (Mother Goose) Suite

浦羅哥菲夫

《彼得與狼》

PROKOFIEV

Peter and the Wolf

--- 完 ---

傳媒查詢，敬請聯絡：

鄭禧怡／市場推廣總監

電話：+852 2721 9035

電郵：meggy.cheng@hkphil.org

馮曉晴／傳媒關係及傳訊經理

電話：+852 2721 1585

電郵：flora.fung@hkphil.org

香港管弦樂團

音樂總監：梵志登
首席客席指揮：余隆

香港管弦樂團（港樂）獲喻為亞洲最前列的古典管弦樂團之一。在為期 44 週的樂季中，樂團共演出超過 150 場音樂會，把音樂帶給超過 20 萬名觀眾。2019 年港樂獲英國著名古典音樂雜誌《留聲機》提名競逐年度管弦樂團，成為亞洲第一個獲此提名的樂團。

梵志登是現今國際古典樂壇最炙手可熱的指揮之一，他自 2012/13 樂季正式擔任港樂音樂總監一職，至少直到 2022 年夏季。此外，由 2018/19 樂季開始，梵志登大師正式成為紐約愛樂的音樂總監。

余隆由 2015/16 樂季開始擔任為首席客席指揮。

在梵志登幹勁十足的領導下，樂團在藝術水平上屢創新高，在國際樂壇上綻放異彩。

繼歐洲巡演（包括在維也納金色大廳演出及錄影）取得成功，港樂在中國內地多個城市展開巡演。為慶祝香港特區成立 20 週年，香港經濟貿易辦事處資助港樂，於 2017 年前赴首爾、大阪、新加坡、墨爾本和悉尼歌劇院巡演。

梵志登帶領樂團、合唱團與一眾頂尖歌唱家，於 2018 年 1 月完成了歷時四年的華格納巨著《指環》四部曲的歌劇音樂會。這四年的浩瀚旅程由拿索斯現場錄音，非凡的演出贏得了本地和海外觀眾、樂評的讚譽。《指環》第四部曲——《諸神的黃昏》的錄音於 2018 年 11 月發行。

近年曾和港樂合作的指揮家和演奏家包括：阿殊堅納西、貝爾、杜托華、艾遜巴赫、葛納、侯夫、祈辛、郎朗、馬友友、寧峰、史拉健和王羽佳等。

港樂積極推廣華裔作曲家的作品，除了委約新作，更已灌錄由作曲家譚盾和盛宗亮親自指揮其作品的唱片，由拿索斯唱片發行。此外，港樂的教育及社區推廣計劃一向致力將音樂帶到學校、醫院、戶外等不同場所，每年讓數以萬計兒童和家庭受惠。

太古集團自 2006 年起成為港樂的首席贊助，也是本團歷來最大的企業贊助。太古集團透過支持港樂，積極推廣藝術活動，在藝術水平上精益求精，並推動本地的文化參與和發展，以鞏固香港的國際大都會美譽。

港樂獲香港政府慷慨資助，以及首席贊助太古集團、香港賽馬會慈善信託基金和其他支持者的長期贊助，成為全職樂團，每年定期舉行古典音樂會、流行音樂會及推出廣泛而全面的教育和社區計劃，並與香港歌劇院、香港藝術節、香港芭蕾舞團等團體合作。

港樂最初名為中英管弦樂團，後來於 1957 年改名為香港管弦樂團，並於 1974 年職業化。港樂是註冊慈善機構。

香港管弦樂團由香港特別行政區政府資助，亦為香港文化中心場地伙伴
香港管弦樂團首席贊助：太古集團